



# Au Fil de la Lauch

## S'herrlesher Freschablättla (Le journal des Grenouilles de Herrlisheim)

Heures d'ouverture de la Mairie et de l'Agence Postale :

Lundi de 13 h 30 à 17 h

Mardi et mercredi de 8 h à 12 h

Jeudi de 8 h à 12 h et de 13 h 30 à 17 h

Vendredi de 8 h à 12 h

Sites : <http://www.herrlisheim-pres-colmar.fr>

<http://www.agglo-colmar.fr>



Avril 2019

# Edit0



Depuis 2014, le conseil municipal de Herrlisheim-près-Colmar, en partenariat avec Colmar Agglomération, a installé l'aire des déchets verts au niveau de la gare avec son espace de tri sélectif. La collecte des bio déchets a également été mise en place la même année. Cinq aires de tri sélectif existent dans notre commune.

Ces installations nous rendent service. Trier nos déchets sont des gestes simples devenus courants, avec à la clé des résultats probants : en 5 ans, au sein de notre agglomération, nous avons réduit nos déchets de 318 kg à 198 kg par habitant.

Ces habitudes que nous avons prises contribuent à la protection de l'environnement. Chaque jour, l'actualité nous démontre que la lutte contre le changement climatique est l'un des défis majeurs de notre temps. Cela passe par de nouveaux comportements, même à notre modeste échelle.

Malgré les campagnes de sensibilisation, il est désolant de constater que certains n'ont toujours pas pris la mesure de ces enjeux. Dans notre village notamment, il persiste une poignée d'inconscients qui continue à bafouer les règles avec des dépôts sauvages régulièrement constatés.

Des agissements inacceptables, irresponsables, qui mettent à mal notre intérêt commun : celui de préserver notre environnement.

Laurent WINKELMULLER



Exercice de printemps des sapeurs-pompiers



Broyage



Couleurs du printemps

Photos :

Gérard HIRTZ, Francis ZIESSEL



Dépôt sauvage

# Le Mot du Maire

Chères Herrlisheimois, Chers Herrlisheimois,

Depuis fin novembre, plus un samedi ne passe sans que nous devions lire dans la presse ou voir à la télévision les actes de violence et de dégradation commis lors des manifestations des « Gilets jaunes » malheureusement gangrénées par des personnes qui profitent de l'occasion pour détruire ou harceler les forces de l'ordre. Voitures, mobilier urbain ou bâtiments qui brûlent, vitrines et rues défoncées, tout y passe... Certes, les revendications des « Gilets jaunes » étaient fondées et louables au début du mouvement, mais de là à devoir casser, détruire, brûler, il y a des limites qui ont été largement dépassées. Il faut savoir s'arrêter ou au moins réfléchir à une autre forme de revendication. En continuant leurs manifestations, les « Gilets jaunes » cautionnent d'une certaine manière les actes de vandalisme des casseurs. Il est inadmissible qu'une minorité de Français saccage le patrimoine de notre pays et l'outil de travail de ceux qui en ont besoin pour vivre !

## Activités diverses...

L'activité associative du mois de mars a été marquée par l'assemblée générale de la section locale des anciens combattants et la bourse aux loisirs créatifs organisée par les Grenouilles s'éclatent.

Du côté des sapeurs-pompiers, nous avons constaté le dynamisme et le professionnalisme de nos hommes du feu lors de l'exercice de printemps qui a eu lieu du côté de la rue Saint-Pierre.

Lors du conseil d'écoles du deuxième trimestre, la directrice des écoles, Sylvie MARTISCHANG a relaté les diverses activités et sorties inscrites au programme des projets éducatifs et sportifs des deux écoles, ainsi que la future rentrée scolaire.

## Journée citoyenne...

La liste de chantiers a été établie lors de la réunion de travail. Vous la découvrirez dans le dépliant joint avec ce bulletin. N'hésitez pas à vous inscrire dès à présent pour cette 5<sup>ème</sup> édition prévue le samedi 11 mai prochain.

## Pose de pavés de mémoire « Stolpersteine »...

Après 2 réunions de travail de la commission « Stolpersteine » créée à cet effet, le programme est arrêté. Vous pouvez le découvrir sur la dernière page du présent bulletin. N'hésitez pas à venir nombreux à la partie officielle de la pose des pavés avec l'inauguration d'une plaque prévue rue de la Montagne le 1<sup>er</sup> mai à partir de 11h20, au colloque qui a lieu l'après-midi à partir de 13h45 salle Saint-Michel ou à la visite du cimetière israélite ouvert exceptionnellement de 9 à 11h.

## Dépliant « Vie pratique »...

La deuxième version du dépliant mis à jour est jointe au présent bulletin. Les renseignements importants concernant la commune, les coordonnées des associations et le plan du village y figurent. Gardez-les bien sous le coude, ils peuvent vous être utiles.

## Service technique...

Depuis deux mois, le service technique est amputé d'un agent pour raison de santé. Cette absence étant susceptible d'être prolongée, nous avons déposé un appel à candidatures pour ce poste, à savoir les espaces verts et les entretiens divers. Comme l'année dernière et vu les excellents résultats obtenus, je n'hésiterai pas à faire appel aux bénévoles pour nous donner un « coup de main » pour le montage du chapiteau et la préparation du fleurissement de la commune.

## Incivilités...

Il est regrettable de devoir découvrir, enfouies dans les déchets verts, une dizaine de dalles de terrasse en bois ou encore des fleurs en plastique. C'est un moyen facile et peu onéreux de se débarrasser de matériaux qui n'ont strictement rien à faire dans les déchets verts. Inadmissible !

## Chasse...

Lors de la réunion de la commission communale consultative de la chasse (4C) regroupant les différents intervenants concernés par la chasse, il a été évoqué entre autres la divagation des chiens qui est interdite sur

le ban communal pour différentes raisons : la mairie a été informée de morsures de chiens sur 3 personnes l'année dernière, la réintroduction du faisan réalisée par les chasseurs est en cours sur une période de 3 ans et nous sommes actuellement en période de nidification.

### Presbytère...

Avant de démarrer les travaux de transformation prévus cet automne, le conseil de fabrique, qui gère les biens de la paroisse, va mettre en vente le mobilier installé dans le presbytère dont il n'a plus besoin. La date et les heures de la visite des lieux figurent page 6 du présent bulletin.

Je vous souhaite à toutes et à tous de bonnes Fêtes de Pâques !

Bien cordialement,

Votre Maire,  
Gérard HIRTZ

## AGENDA

### AVRIL

- 5 Marché de Pâques des Ecoles
- 6 A.G. des donateurs de sang
- 12 Soirée jeux Les Grenouilles s'éclatent
- 14 Chasse aux œufs Les Grenouilles s'éclatent
- 15 Début du tournoi de Quilles
- 25 A.G. Association de quilles
- 27 Distribution commandes groupées géraniums
- 28 Tournoi double tennis

### MAI

- 1<sup>er</sup> Pose des Stolpersteine
- 8 Grembelfeschà
- 9 Tournoi des familles Tennis
- 9 Vernissage exposition de photos
- 10 Soirée jeux les Grenouilles s'éclatent
- 10 au 12 Exposition de photos
- 11 Journée Citoyenne
- 18 Atelier « Entretenir et réparer soi-même son vélo »
- 19 Bourse aux vêtements les Grenouilles sportives
- 19 Après-midi jeux les Grenouilles s'éclatent
- 25 Atelier « Cuisine anti gaspi »
- 26 Elections européennes

### BALAYAGE DES RUES

La balayeuse passera dans les rues du village les 23 et 24 avril prochains.

Afin de faciliter le balayage, la population est invitée à ne pas garer de véhicules sur le domaine public pendant ces 2 jours.

Il est demandé aux riverains, dans la mesure du possible, de passer un coup de binette pour enlever la mauvaise herbe, et de balayer les trottoirs vers les caniveaux.

### AIRE DE DÉPÔT DES DÉCHETS VERTS

**Horaires d'ouverture** à partir du 1<sup>er</sup> avril :  
les lundis, mercredis et samedis  
de 14 h 45 à 16 h 45.

Du **broyat** est disponible à l'aire de déchets verts.  
Merci de vous servir en pensant aux autres !

### VIE PRATIQUE : édition 2019

Vous trouverez joint à ce bulletin le dépliant  
« Vie pratique » actualisé.

Vous pouvez y retrouver toutes les infos utiles  
sur la commune.

### JOURNÉE CITOYENNE

Une réunion de travail est prévue le mercredi 24 avril 2019  
à 19h00 (salle des sociétés).

### STATISTIQUES DEMANDEURS D'EMPLOI DANS LA COMMUNE

Nombre d'actifs (source INSEE) : 885 (de 15 à 64 ans)	Mars 2018	Mars 2019
Femmes	38	37
Hommes	44	35
Total	82	72
Demandeurs d'emploi indemnisés	64	59
Demandeurs d'emploi non indemnisables	18	13



## RECENSEMENT MILITAIRE (ou RECENSEMENT CITOYEN)

Tout jeune français ayant atteint l'âge de 16 ans est concerné par ce recensement qui s'effectue à la mairie du domicile.

Lors du recensement, il convient de faire une déclaration sur laquelle sont indiquées les informations suivantes :

- le nom de famille, le(s) prénom(s), la date et le lieu de naissance du jeune et de ses parents
- l'adresse de son domicile
- sa situation familiale, scolaire, universitaire ou professionnelle.

Lors du passage en mairie, il faudra se présenter avec les pièces suivantes :

- une pièce d'identité justifiant de la nationalité française (carte d'identité ou passeport)
- le livret de famille à jour.

Le jeune Français doit se faire recenser entre le jour de ses 16 ans et le dernier jour du 3<sup>ème</sup> mois qui suit celui de son anniversaire. Les jeunes devenus français entre 16 et 25 ans doivent se faire recenser dans le mois qui suit la date d'acquisition de la nationalité française.

Si les délais sont passés, il est toutefois possible de faire une régularisation de sa situation jusqu'à l'âge de 25 ans en procédant de la même manière que pour un recensement classique.

## LE REPERTOIRE ELECTORAL UNIQUE (REU) : NOUVEAU DISPOSITIF DE GESTION DES LISTES ÉLECTORALES

La réforme portant création du REU confère désormais aux maires la responsabilité de la révision des listes électorales de leur commune, avec correction permanente des listes, correction de l'état civil des électeurs durant tout le 1<sup>er</sup> trimestre 2019, prise en compte échelonnée des inscriptions et radiations intervenues en 2018.

Chaque électeur pourra vérifier son inscription sur la liste électorale d'une commune via le site **www.service-public.fr** (téléprocédure ISE). Il recevra une nouvelle carte électorale, les listes électorales ayant été refondues avec reclassement des électeurs par ordre alphabétique et attribution d'un nouveau numéro d'ordre (les listes sont désormais tenues par la commune et non plus par bureau de vote).

La commune de Herrlisheim-près-Colmar a bien entendu mis en place cette réforme et tous les électeurs recevront prochainement une nouvelle carte électorale.

Date à retenir : les **élections européennes, le 26 mai 2019 de 8h00 à 18h00 !**

## STATIONNEMENT RUE PRINCIPALE

Comme vous avez pu le constater, des **emplacements de stationnement à durée limitée** et contrôlés par disque européen ont été instaurés rue Principale. Ces emplacements sont matérialisés au sol et par une signalisation verticale.

Le stationnement sur ces emplacements est limité à **15 minutes de 6h00 à 19h00** tous les jours sauf les dimanches et jours fériés. Les véhicules sont autorisés à stationner dans les 2 sens de circulation sur ces emplacements.

Cette mesure a été mise en place depuis le 1<sup>er</sup> mars 2019 et ne s'applique pas aux titulaires de la carte pour personnes handicapées.

Afin de respecter la tranquillité des riverains et de protéger notre environnement, **nous vous demandons également d'éteindre le moteur de votre véhicule** même lors d'une course rapide à la boulangerie !

Faisons en sorte qu'avec ces mesures et le réaménagement du secteur autour de l'Eglise, le centre village reste attractif.

## FLEURISSEMENT de la COMMUNE : COMMANDE GROUPÉE

Pour encourager le fleurissement du village, la commune propose aux habitants de bénéficier d'un tarif préférentiel en participant à une commande groupée de **géraniums** (1,98 euro TTC le plant) et de **terreau avec engrais** (70 litres à 10 € TTC).

Les personnes intéressées peuvent remplir le bon de commande ci-dessous et le déposer au secrétariat de la mairie au plus tard le mardi 23 avril (midi) pour une **livraison le samedi 27 avril 2019 de 8 h à 10 h cour arrière de la mairie.**

**IMPORTANT** : vous pouvez aller directement chez Fleurs BURN à Hattstatt, qui appliquera le tarif préférentiel sur présentation de votre carte d'identité sur les géraniums et le terreau, mais aussi sur d'autres plantes, les dipladénias, les suspensions et l'engrais.

### BON DE COMMANDE

Nom - Prénom : .....

Adresse : .....

N° de téléphone : .....

VARIETES DE GÉRANIUM	LIERRES			ZONALS				DEMI-LIERRES			TOTAL
	ROUGE	ROSE	MAUVE	ROUGE	ROSE	MAUVE	ABRICOT	ROUGE	BLANC	MAUVE	
QUANTITES											

**TERREAU** (sac de 70 litres) – Nombre : .....

*Paiement à réception des plants et / ou du terreau.*



## LE PRINTEMPS EST LÀ : QUELQUES RÈGLES À RESPECTER POUR BIEN VIVRE ENSEMBLE

Nous demandons que chacun respecte ses voisins lors de l'utilisation de **matériel bruyant** (tondeuse, tronçonneuse, ...) et vous rappelons les horaires pendant lesquels les travaux susceptibles de causer une gêne particulière en raison de leur intensité sonore sont autorisés : les jours ouvrables de 8 h à 12 h et de 13 h 30 à 19 h, le samedi de 8 h à 12 h et de 13 h 30 à 18 h. Les jours fériés et dimanches sont exclus. La fréquence de ces travaux ne doit pas être excessive ou continue (arrêté du Maire du 12/03/2009).

De plus, afin que tout le monde puisse profiter pleinement de la nature qui nous entoure, nous vous rappelons que la **divagation des chiens** est interdite. Les chiens non tenus en laisse peuvent en effet effrayer voire mordre les promeneurs, et sont également gênants pour les chasseurs (arrêté du Maire du 08/09/2017).

Soyez-en tous vivement remerciés.

## LES RENCONTRES PHOTOGRAPHIQUES

Les Rencontres photographiques, c'est d'abord une grande exposition sur deux jours de photos sur tous les thèmes, de tous les genres, présentés par des photographes amateurs de divers horizons... mais aussi par les membres du club photo de Colmar, L'OEIL GRAND OUVERT.

Notre commune accueillera cet événement en mai prochain, plus précisément **les 11 et 12 mai en salle Saint-Michel (entrée libre).**

Les visiteurs qui le souhaitent pourront repartir avec un portrait de grande qualité en tirage papier, après un passage dans un vrai studio de prises de vue. Nombreuses autres **animations**, telles qu'initiation à la photo numérique et à la prise en mains d'un appareil reflex. Quelques surprises aussi pour les plus jeunes, qui ne seront pas oubliés.

En marge de l'événement, le photographe Guy Wurth proposera son film d'images "LUMIERES DES VOSGES" le samedi 11 mai à 20h00.

Plus de détails dans le prochain bulletin municipal.



## CONSEIL DE FABRIQUE

Les travaux de transformation du bâtiment « presbytère » devraient débuter en septembre.

La fabrique de l'église Saint Michel met en vente différents meubles, notamment des éléments de salle de bain et de cuisine.

**A cet effet, des portes ouvertes sont prévues le samedi 13 avril 2019 de 9 h à 12 h au presbytère, afin que chacun puisse voir ce qui est en vente et faire une offre.**



## LA LIGUE CONTRE LE CANCER : CAMPAGNE NATIONALE

La campagne d'appel à la générosité publique est en cours. Elle a pour objet de permettre aux œuvres organisatrices de disposer des fonds indispensables à la poursuite de leurs actions de lutte contre le cancer entreprises parallèlement et de façon complémentaire aux efforts accomplis dans le domaine par les pouvoirs publics.

Le Haut-Rhin figure malheureusement parmi les départements les plus touchés par le cancer et les besoins financiers sont considérables, malgré les moyens importants déjà mis en œuvre. En outre, la contribution moyenne par habitant reste géographiquement très inégale et il convient de sensibiliser l'ensemble de la population à la nécessité de lutter activement contre le cancer.

Herrlisheim-près-Colmar s'implique pleinement dans cette lutte, grâce à ses bénévoles et aux subventions accordées par la commune. Nous vous remercions de bien vouloir réserver aux bénévoles du Comité du Haut-Rhin qui se présenteront chez vous le meilleur accueil. Il s'agit de Mesdames Régine BENDELE, Francine BURGLEN, Bernadette FURSTENBERGER, Yvette FURSTENBERGER, Iris GISSINGER, Martine GREINER, Marie-Rose HEYBERGER, Patricia HUMBRECHT, Sylviane KELLER, Renée KIRTZ, Yolande MOEGLIN, Marie-Paule MOUSQUES, Micheline RITTER, Rosa RODRIGUEZ, Eugénie SCHWOERER, Denise STOECKLIN, Marie-Paule SYDA et Fabienne VORBURGER ainsi que Messieurs Raymond FRITZ et Francis KIRTZ.

## PERISCOLAIRE : PROGRAMME DES MERCREDIS D'AVRIL ET DES VACANCES DE PRINTEMPS

Mercredi 3 avril : atelier cuisine (lamala)

Mercredi 24 avril : atelier cuisine (soupe de légume et crêpe aux pommes)

	MATIN	APRES-MIDI
Lundi 15/04	Je démarre en douceur	On décore nos amis de Pâques
Mardi 16/04	Confection de Jeannot lapin	
Mercredi 17/04	Activité Windows	Balade à travers champ
Jeudi 18/04	Sortie vélo (repas tiré du sac)	
Vendredi 19/04	férie	férie



Pour de plus amples renseignements, merci de contacter le péricolaire au 03 89 86 45 27 ou frescha@gmail.com

### PLATEFORME MULTILINGUISME

Cette plateforme, portée par le réseau des Greta, s'adresse aux **demandeurs d'emploi de la région Grand Est** et mêle plusieurs méthodes pédagogiques : apprentissage classique en présentiel, formation à distance, formation en groupe ou parcours individualisé, sur mesure, ... permettant de répondre aux besoins spécifiques et à la disponibilité des apprenants.

**Certification** : les compétences linguistiques pourront être sanctionnées, selon le cas, par :

- le Diplôme de Compétence en Langue (DCL) ou la Certification BRIGHT Language (anglais et allemand)
- l'attestation d'acquis (luxembourgeois)

**Dates** : jusqu'au 30 septembre 2019 – Entrées en formation des stagiaires jusqu'au 28 juin 2019.

Renseignements sur <https://reussirsansfrontiere.eu/actualite/plateforme-linguistique-innovante/>

### IMPACT DU BREXIT sur la délivrance de titres d'identité et de voyage

Le Royaume-Uni ne fait pas partie de l'espace Schengen. Pour entrer au Royaume-Uni, le voyageur doit être muni d'un passeport ou d'une carte nationale d'identité en cours de validité ; aucun visa n'est nécessaire.

A compter du 30 mars 2019 :

- si un accord de retrait est conclu et ratifié entre l'UE et le Royaume-Uni, les conditions seront jusqu'au 31 décembre 2020 les mêmes qu'actuellement ;
- en l'absence d'accord, le gouvernement britannique a annoncé que les cartes nationales d'identité délivrées par les Etats membres de l'UE resteront valables jusqu'au 31 décembre 2020 pour voyager au Royaume-Uni. Si cette annonce est confirmée, les ressortissants français et européens pourront continuer de voyager avec leur passeport ou leur seule carte d'identité jusqu'à cette date.

A partir du 1<sup>er</sup> janvier 2021, il est possible néanmoins que les voyageurs doivent être munis d'un passeport. Le gouvernement britannique a fait part de son intention de ne pas soumettre les ressortissants européens à l'obligation de visa pour les courts séjours (moins de 3 mois).

**Attention** : les voyageurs munis de titres d'identité et de voyage qui auraient été déclarés perdus ou volés se voient systématiquement retirer le document par les autorités britanniques en charge du contrôle des frontières. Il est impératif de ne pas tenter de circuler entre la France et le Royaume-Uni avec un titre de voyage déclaré perdu ou volé et donc invalidé.

**Voyages scolaires** : les mineurs étrangers (ressortissants d'un Etat tiers n'appartenant pas à l'UE ou à l'espace Schengen) résidant habituellement en France et participant à une sortie scolaire au Royaume-Uni peuvent voyager sous couvert du document de voyage collectif, établie par la Préfecture, et qui tient lieu de visa d'entrée au Royaume-Uni.

Les mineurs étrangers doivent en outre être impérativement munis d'un passeport individuel en cours de validité.

## DEVENEZ VEILLEURS DE CHÂTEAUX

Le département du Haut-Rhin s'est engagé depuis de nombreuses années dans une politique volontariste en faveur du patrimoine historique pour préserver, valoriser et sécuriser les sites.

Les veilleurs de châteaux participent de cette politique : ils ont pour mission de **signaler toute anomalie sur les châteaux et leurs abords** contribuant ainsi à sécuriser les sites, afin que le public puisse les visiter dans les meilleures conditions. Dans le Haut-Rhin, 9 châteaux bénéficient actuellement de ce dispositif.

Afin d'étoffer ce réseau de veilleurs de châteaux, le Département lance un appel à bénévolat auprès de la population haut-rhinoise.

Si vous êtes intéressé(e) par cette mission, vous pouvez vous manifester ou obtenir plus de renseignements par mail à [veilleursdechateaux@haut-rhin.fr](mailto:veilleursdechateaux@haut-rhin.fr)

## MAISON MÉDICALE DE GARDE

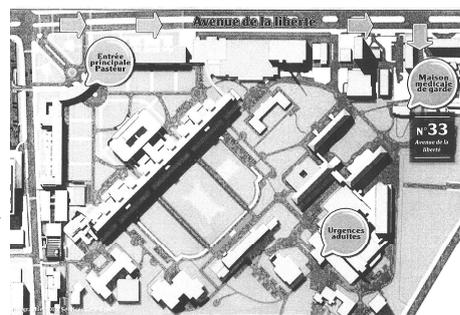
La maison médicale de garde organise des permanences de médecins généralistes les soirs, week-ends et jours fériés dans les locaux de la Maison des addictions située 33 avenue de la Liberté à Colmar.

**Avant de recourir au système de garde, veuillez vous assurer que votre médecin traitant n'est pas joignable. Il s'agit d'un service de médecins généralistes et non un service d'urgences.**

Horaires d'ouverture de la permanence :

- la semaine de 20 h à 23 h
- le samedi de 16 h à 18 h et de 20 h à 23 h
- le dimanche de 9 h à 12 h, de 16 h à 18 h et 20 h à 23 h

En dehors de ces horaires, c'est le centre 15 qui gère la permanence des soins. La semaine, en journée, faites appel en priorité à votre médecin traitant.



## BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE

La bibliothèque est ouverte le mardi de 17 h à 19 h, le mercredi de 14 h à 16 h et le 1<sup>er</sup> samedi du mois de 10 h à 12 h. **Elle sera fermée la 1<sup>ère</sup> semaine des vacances de printemps** (du 8 au 12 avril) ainsi que les mercredis 1<sup>er</sup> et 8 mai.

Depuis début mars, la bibliothèque accueille les assistantes maternelles et les enfants qu'elles gardent les lundis matins, tous les 15 jours, pour d'agréables découvertes autour du livre...





## ARBORICULTEURS

Prochaine activité : greffage et bouturage.

Rendez-vous samedi 6 avril 2019 à 14h00  
au verger-école de Herrlisheim

Ces démonstrations gratuites sont ouvertes à tous !

## AMICALE DES DONNEURS DE SANG

L'amicale vous invite à participer à son  
assemblée générale qui aura lieu le

vendredi 5 avril à 20 heures  
(salle des sociétés)

## LES GRENOUILLES S'ÉCLATENT

Nous vous rappelons que l'association dispose d'une ludothèque pour ses membres, dont les tarifs d'inscription sont de :

5€ pour les enfants / 10€ les adultes  
Carte location : 2€ pour 10 emprunts.

Pour voir les jeux, rdv sur <https://www.myludo.fr/#!/profil/grenouille-seclatent-4167>

Nous sommes également en train de mettre en place une créathèque (matériel de loisirs créatifs) aux mêmes conditions que la ludothèque.

## CHASSE AUX ŒUFS LE DIMANCHE 14 AVRIL AU PARC DE L'HÔTEL DE VILLE

Départ à 11 h 00 pour les 2-5 ans  
Départ à 14 h 30 pour les 6-9 ans  
Départ à 16 h 00 pour les 10-13 ans

Buvette et petite restauration dans la salle des Sociétés.

Tarifs : 3 € pour les membres / 6 € pour les non membres.

Renseignements et inscriptions : [lesgrenouillesseclatent@gmail.com](mailto:lesgrenouillesseclatent@gmail.com)



## TOURNOI DE QUILLES 2019

L'association de quilles de Herrlisheim organise comme tous les ans son tournoi de quilles par équipe de 5, du 15 avril au 24 mai.

Si vous voulez vous divertir et passer une agréable soirée avec vos amis, venez à la piste de quilles, l'ambiance y est toujours excellente.

Frais de participation : 6 € par personne.

Buvette, saucisses chaudes ou possibilité de restauration sur place (sur commande), Chiffala Kegla.

Renseignements et inscriptions au 03 89 49 38 86 ou 06 08 00 90 53 ou  
06 16 76 39 81.



TOURNOI DE QUILLES

Remise des prix le samedi 1<sup>er</sup> juin 2019.



## Les Grands Anniversaires du mois d'avril 2019

WERTH Rémy, 81 ans le 2  
TAMINE Saïd, 79 ans le 7  
BEA René, 89 ans le 10  
HUENTZ Paul, 82 ans le 11  
LORBER Fernand, 75 ans le 13  
HEIMBURGER Yvette, 86 ans le 14  
KIBLER Geneviève, 83 ans le 16  
VORBURGER Edouard, 93 ans le 23  
NEUMULLER Aline, 89 ans le 24  
DECKERT Jean-Pierre, 83 ans le 24  
ERNST Charles, 77 ans le 24  
BITZBERGER Marthe, 90 ans le 25  
VILLEMIN Odile, 81 ans le 26  
MEYER Jean-Pierre, 79 ans le 27  
FURSTENBERGER Germaine, 94 ans le 28  
GUILHERME Annette, 76 ans le 29  
FURSTOSS Etienne, 75 ans le 30



### NAISSANCES

**Annaëlle GIRARDIN**

*le 15 février 2019*

**Nyl FORATIER**

*le 7 mars 2019*



**Maxime BACHSCHMIDT**

*le 8 mars 2019*

**Lina CONSTANZER REMETTER**

*le 9 mars 2019*

**Hannah PIGG**

*le 13 mars 2019*

### DECES

**Jean-Claude BREARD**

*le 30 janvier 2019*



**Denise NICOLODI**

*le 19 février 2019*

**Véronique WISSLER**

*le 24 février 2019  
(ancienne habitante)*

# ANNONCES



## VENTE

**Poêle en faïence** alsacien « Kachelofen »  
d'environ 1,35 m de haut, bien entretenu (le ciment réfractaire a été refait lors de l'achat)  
400 € à débattre.

**Grande table en bois** de salle à manger.  
Dimensions 1.10 m x 1.20 m + 3 rallonges  
200 €

Les deux sont à venir à chercher sur place.

**Tél. 06 88 14 83 58**

## DIVERS

Couple avec 2 enfants recherche un F4 dans le village

Contact : [ameliepozzi0688@gmail.com](mailto:ameliepozzi0688@gmail.com)

Assistante maternelle dispose d'une place pour un bébé / enfant (0 à 3 ans).

**Tél. 06 81 42 56 65**

Assistante maternelle agréée,  
titulaire du CAP Petite Enfance, dispose d'une place  
pour un bébé/enfant  
à partir du mois d'août 2019.

**Tél. 06 84 70 81 33**

## OFFRE D'EMPLOI

La commune recherche un **agent technique polyvalent**  
à temps complet (CDD de 6 mois).

Il aura en charge la maintenance et l'entretien des bâtiments  
et espaces publics, ainsi que l'exécution de travaux divers  
(notamment espaces verts).

Profil recherché : permis B obligatoire, rigueur, esprit d'initiative  
et polyvalence, sens du travail en équipe

Les candidatures (lettre manuscrite et CV détaillé) sont à  
adresser à Monsieur le Maire – allée de l'Hôtel de Ville –  
68420 HERRLISHEIM-PRES-COLMAR  
**avant le 11 avril 2019**



## FORUM TRANSFRONTALIER FRANCE-ALLEMAGNE

- Rencontrez des employeurs allemands qui recrutent !
- Évaluez votre niveau de langue allemande
- Échangez avec des experts de la formation et l'emploi Outre-Rhin

**4 AVRIL 2019**  
de 9h00 à 12h00

à la Ruche  
1, rue de l'Europe  
68740 Fessenheim

→ Accompagnement CV en allemand : des conseillers disponibles pour vous aider  
Présence d'un photographe professionnel pour réaliser votre portrait gratuitement

Merci de nous de plusieurs CV

Entrée libre

POLE-EMPLOI-GRAND-EST.FR

PAYS RHIN-BRISACH

INFOBEST

VOGELGRUN BRISACH

Grand Est

Bundesagentur für Arbeit  
Agentur für Arbeit

pôle emploi

**Modalités de publication des petites annonces**  
Une petite annonce est renouvelée trois fois à la demande  
du particulier. **Si vous ne nous appelez pas, l'annonce sera automatiquement supprimée le mois suivant.**  
La même annonce ne sera publiée que trois fois par an.

# STOLPERSTEINE : PROGRAMME DU 1<sup>er</sup> MAI 2019

## POSE DE PAVÉS

- 9h00 : 1 pavé au 36 rue du Fossé  
9h20 : 2 pavés au 58 rue du Fossé  
9h40 : 2 pavés au 26 rue Principale  
10h00 : 1 pavé au 16 rue Principale  
10h20 : 1 pavé au 11 rue Principale  
10h40 : 1 pavé au 1 rue des Canards  
11h00 : 1 pavé au 6 rue de l'Eglise



La synagogue - Aquarelle René Leidner (1945)  
Collection famille Boll

**Le cimetière israélite sera ouvert de 9h à 11h.**

## CEREMONIE OFFICIELLE



de 11h20 à 12h30 : pose de 16 pavés au 5 rue de la Montagne et inauguration d'une plaque commémorative sous le parrainage de Madame Brigitte KLINKERT présidente du Conseil départemental, en présence du grand Rabbin du Haut-Rhin, des officiels, des enfants de l'école élémentaire, des anciens combattants, des sapeurs- pompiers, ...

© Karin Richert

## VERRE DE L'AMITIE à 12 h 30 au gymnase

### COLLOQUE (salle Saint-Michel)

- 13h45 : Ouverture du colloque et présentation des intervenants par Madame Michèle Jablon, Professeur d'histoire du Moyen-âge.  
Mot de bienvenue du Maire de Herrlisheim-près-Colmar
- 14h00-14h30 : Michèle Jablon, *Les Juifs en Alsace du Moyen-Âge au 18<sup>ème</sup> siècle*
- 14h30-15h : Ivan Geismar et Jean-Pierre Weill, *Le patrimoine dans le Haut-Rhin, sauvegarde et histoire*
- 15h00-15h30 : Philippe Ichter, *Le dialogue interreligieux en Alsace*
- 15h30-16h00 : Évocation des destins des victimes pour lesquelles ont été posées des Stolpersteine
- 16h00-16h30 : Pause
- 16h30-17h00 : Dr Eric Ettwiller, *Les Schule et le système éducatif juif en Alsace*
- 17h00-17h30 : Yoav Rossano, *La sauvegarde du patrimoine Juif en Alsace, histoire des synagogues de Herrlisheim-près-Colmar et Muttersholtz*
- 17h30-18h00 : Fabien Nierengarten, *Devoir de mémoire et conflits mémoriels en Alsace*
- 18h00-18h30 : Christophe Woehrle, *Présentation de l'œuvre de Marian Kolodziejka (1921-2009), la transmission de la mémoire de la Shoah par l'art*
- 18h30-18h45 : Clôture du colloque par Madame Michèle Jablon et synthèse des interventions.

**Toute la population est invitée à participer à cette journée.**